```
Pollution des eaux
  Atlantique et Pacifique, eaux côtières, mesure législative, 5893, 5938-9, 5947, 5994.
      5998, 6179
  Bassin de Bedford, 2433, 2541, q. (M. McCleave), 3739, m. (M. McCleave) documents.
  Bow, rivière, déversement des eaux d'égout de Banff, q. (M. Mahoney), 679, 2041, 7652
  Comité consultatif canado-américain, établissement, 6063, 6075-6
  Comité interministériel, étude, 468, 2544, 2582, 2638, 7177-8, 7283, 7289
  Conférence juridique internationale de Bruxelles en 1969, 6007
    Canada, position, 730-1, 932, 1088, m. (M. Rose) documents, 1808, 2387, 2442, 2703, 3232, 5949-51
    Ministre des Transports, déclaration, 2698-701
    Ministre des Transports, déclaration à la conférence, 2699, dépôt, 2742 Rapport, 2020-1, 2387, 2442
  Conférence Pacen in Maribus à Malte, représentation canadienne, 7898
  Conférences internationales, 588-9, 2491, 7907, 7919, 8247-8
  Conseil des ministres des ressources, opinion, 1054, 2488, 7201-2
  Conseil national des recherches, étude, 7288
Contrôle, 202, 395, 2410, 2651-2, 2654, 2667-8, 3825, 8121
    Activités des divers ministères, coordination, 1055, 1066, 1070, 2040-1, 2410, 2441,
        2461, 2484, 2556, 7154-5, 7216-7, 8344-5
    Capitaux nécessaires, prélèvement sur les impôts fédéraux, 1066, 2438
    Collaboration de tous les paliers de gouvernement et du secteur privé, 3727, 7198-9
    Collaboration internationale, 2491, 2493, 3727, 5976, 6004, 6009
    Dispositifs. Voir Pollution
    Ententes avec les provinces aux termes de la loi sur les ressources en eau. 8766
    Juridiction du ministre des Pêcheries, suggestion, 6057, 6075-7, 6079-81, 6085-8,
    Mesures législatives, prolifération, 6055, 6057, 6060, 6063, 6077-81, 7332-3, 7728
    Ministre de l'Energie et de la Gestion des ressources de l'Ontario, opinion, suggestions,
       etc., 2461-2, 2484
    Organismes administratifs, nombre, 2568, 7171, 7191, 7299-300
    Programmes, réalisation et parachèvement, échéances, 2664
    Recherches, Centre canadien des eaux intérieures, Burlington, Ont., 328, 370, 1067,
    2460-1, 2540, 7177-8, 7740, 7742
Recherches, nouvel institut, établissement à Victoria, 7918-9
    Taxe anti-pollution, 6852
    Trudeau-U Thant, entretiens, 681, 731
    Voir aussi Eaux, conservation des ressources, Loi; Eaux intérieures du Nord, Loi;
        Pêcheries, Loi (modification); Ressources hydrauliques - Administration
 Corrélation avec l'accroissement de la population, 2667
 "Déchets", définition, 6050, 6059-60, 6079, 6086, 8344-5, 8668-9
Déchets atomiques, 3316, 3318, 3320
    Voir aussi Dommages nucléaires, responsabilité, Loi
 Déchets industriels, usines de pâte et de papier, etc., 208, 219-20, 1068-70, 1074-7, 2039-42, 2429-30, 2484, 2500, 2542, 2555, 2657, q. (M. P. Smith), 3940, 6052-3,
     7281
    Système cyclique, 2430, 2559, 7345, 7365
 Traitement secondaire, 7337, 7339
Détergents au phosphore. Voir Détergents
 Drainage des terres agricoles, 7368
 Eau potable, mesures de sécurité, 6520
Eaux d'égout, 1076, 2041-2, 2489, 2542, 2657, 2872, q. (M. P. Smith), 3940, 6056
 Eaux intérieures, projet-pilote, 2093
 Eaux internationales, système de protection, établissement, 3, 208
 Eaux internationales et limitrophes, discussions avec les E.-U., 1048, 5719, 6054, 6063,
     6075
    Organisme de contrôle sous l'égide de la Commission mixte internationale, 2439-40,
       7154-5
 Echantillonnage, programme, 7388
 Effluents sortant des usines, traitement, normes, etc., 1870-2, 2430, 3077, 6052-3, 6077,
     6079, 6089
 Engrais et produits chimiques, 213-4, 1077, 2555
 Entreprises hydro-électriques, 2657-8
 Erosion du sol, 2430-1
 Etats-Unis, campagne anti-pollution, 2739, 6173-4, 7193
 Etude du ministère de l'Energie, des Mines et des Ressources, experts-conseils, q.
    (M. Orlikow), 3615
 Faune, répercussions, 2666
```